

L'Hydro-Québec poursuivra ses études dans la Baie James

QUEBEC (par Claude Déry) — Contrairement aux rumeurs qui ont circulé depuis un certain temps au Parlement, l'étude de l'aménagement des rivières du bassin de la Baie James se poursuivra cette année sur un territoire de 210.000 milles carrés, vaste étendue couvrant 40 pour cent du territoire entier de la province et sillonnée par huit cours d'eau importants qui, harnachés, pourraient fournir un potentiel d'énergie de 8.5 millions de KW. Jusqu'à présent cinq cours d'eau ont plus particulièrement intéressé la direction générale du Génie de l'Hydro-Québec et la direction des projets d'aménagement hydro-électrique, soit les rivières Nottaway, Broadback, Rupert, Eastmain et La Grande. Les études amorcées en 1964 ont retenu

quelque 200 spécialistes sur les lieux. Un secteur particulier. Suivant M. Benoit Baribeau, directeur général du Génie à l'Hydro-Québec, les travaux sur le terrain sont interrompus sauf pour le bassin de la Rupert et les environs de la chute Rouge en attendant que les rapports d'études sur les rivières Nottaway, Broadback et Rupert soient complétés. Un rapport en particulier est attendu sur l'aménagement de la chute Rouge pour satisfaire aux besoins immédiats du nord-ouest québécois. Mais les travaux de recherche sur le terrain même sont interrompus depuis janvier. Le premier travail à compléter concerne la cartographie du

bassin avec les relevés géologiques et les études hydrauliques. Le centre de direction se situe à Matagami, ville minière sise à 110 milles au nord d'Amos. Au cours de l'été les camps et les territoires du bassin seront désertés mais à Matagami les géologues, arpenteurs et techniciens compléteront les travaux en cours tandis qu'une équipe poursuivra l'étude d'échantillonnage des sols.

Explosifs nucléaires? L'Hydro-Québec envisage même la possibilité d'utiliser des travaux de génie et les spécialistes doivent prendre connaissance des énormes avantages de ce procédé au centre d'essai du Nevada, le plus avancé dans ce domaine au monde. On usait de ces explosifs pour le creusement des canaux l'excavation des cratères et pour faire sauter des "bouchons de rocs". Parmi les avantages notés, on signale la rapidité d'exécution et la réduction sensible du coût par rapport aux méthodes usuelles. C'est même l'intention de l'Hydro-Québec de tenter des

expériences avec les explosifs nucléaires à Manic 3 et pour les travaux éventuels prévus dans le bassin de la Baie James. Sur la Côte nord. D'autre part, l'Hydro-Québec prévoit compléter cette année les travaux importants amorcés au chantier des Outardes 4. La construction des barrages 2 et 3 reprendra le 13 mai et celle du barrage 1, au début de juin. Quant aux barrages 7 et 8, le chantier s'ouvrira le 15 juin et premier août. Ces ouvrages nécessiteront la mise en place de près de 2 millions de verges cubes de till, roc et gravier.

Réseau téléphonique. Le réseau téléphonique à commutation automatique de l'Hydro-Québec continue à étendre ses ramifications en province. L'an passé, le réseau a rejoint les villes de Trois-Rivières, Victoriaville, Joliette, Hauterive, Lafèche et plus de 400 appareils "verts" ont été installés dans les bureaux de l'Hydro-Québec en province pour accélérer les communications directes. Rimouski est relié au réseau depuis un certain temps et en septembre, le réseau rejoindra les villes de Thetford-Mines et de Hull. Quant aux autres projets d'engorgement, ils feront l'objet d'une étude spéciale qui sera amorcée au comité parlementaire des régies d'Etat lorsque les directeurs de l'Hydro y seront convoqués au cours de la présente session.

Milliers de faux permis de conduire au Québec

Pas de mal de dos lancinant!

Autrefois, elle souffrait de mal de dos et d'une sensation de fatigue. En apprenant que l'irritation de la vessie et des voies urinaires peut causer ces maux, elle prit des Pilules Dodd's pour les reins. Avec raison, car les Pilules Dodd's stimulent les reins, ce qui aide à soulager la cause du mal de dos et la sensation de fatigue. Bientôt, elle se sentit mieux et son repos s'améliora. Si vous souffrez de mal de dos, les Pilules Dodd's pour les reins vous soulageront peut-être aussi. Vous pouvez compter sur Dodd's. Nouveaux gros formats économiques.

QUEBEC (par Claude Déry) — Des milliers de faux permis de conduire seraient en circulation dans le Québec présentement et c'est bien l'intention du gouvernement et des ministères des Transports et des communications et de la Justice de prévoir une nouvelle méthode pour distribuer ces permis. Le premier ministre entretient même la possibilité d'émettre des permis porteurs de la photo du bénéficiaire pour solutionner cette situation scandaleuse. Toutefois, M. Daniel Johnson se refuse d'admettre la nécessité de rendre obligatoire la carte d'identité pour tous les mineurs en province afin de les mieux protéger. L'Union des Conseils de Comités du Québec avait déposé cette suggestion dans son mémoire annuel déposé hier au Parlement.

Le cas de Montréal. Se référant à un référendum tenu à Montréal et à l'approbation accordée par la population

sur l'émission d'une telle carte d'identité obligatoire comme mesure de protection publique, M. Johnson s'interroge par les raisons invoquées par le conseil municipal de la Métropole de n'avoir point donné suite à ce projet. Du reste de nombreuses associations d'hôteliers et de garçons de clubs et d'hôtels ont déjà déposé semblable demande à Québec. Mais il appert qu'une telle carte d'identité obligatoire constitue une entrave aux droits de l'homme et une crainte auprès des immigrants qui ont déjà connu ces cartes dans les états

Service de protection. L'Union réclamait aussi du ministère de la Justice, piloté par M. Jean-Jacques Bertrand, qu'il augmente les effectifs de la Sûreté du Québec afin d'assurer une meilleure protection du public automobiliste sur les grandes routes. M. Johnson a précisé que le budget comprimé

de la province ne permettrait pas de répondre à cette proposition mais que la nouvelle loi de police allait solutionner en partie ce problème puisque tous les policiers provinciaux ou municipaux deviennent agents de paix à l'étendue de la province. Quant à la protection civile, M. Johnson assurait l'Union que le service relevant maintenant du secrétariat de la province, administré par M. Yves Gabias, était en relation avec Ottawa et que les négociations se poursuivaient pour assurer la pleine mesure de protection à toute agglomération surtout en cas de désastre.

Maires et conseillers. D'ambée aussi, M. Johnson accorde son appui à la recommandation de l'Union à l'effet que les obligations imposées dans le secteur administratif et social aux maires et conseillers municipaux nécessitent une compensation puisque l'époque

du bénévolat est révolue. Le ministre des Affaires municipales, M. Robert Lussier, est invité à scruter la législation pour permettre des rémunérations raisonnables aux édiles des municipalités rurales sans recours à des référendums. De plus, des amendements seront apportés au code municipal

Télégrammes de Québec

Interventions fructueuses

Au cours de la dernière semaine de mars, le service de conciliation et d'arbitrage du ministère du Travail piloté par M. Maurice Bellemare, se voyait référer 143 cas de conciliation concernant 40.064 salariés dans 611 établissements au Québec. Mais le service est parvenu à solutionner neuf conflits

dont les plus importants concernent les 125 employés de Ville St-Michel, les 55 employés manuels de la ville de Longueuil, les 180 employés de Verdun, les 210 employés de la Cie British Rubber, les 266 employés de Hygrade Containers et les 180 employés de Grand'Mère Mills. Des négociations se poursuivent dans l'industrie des arts graphiques de Québec, impliquant 1.074 salariés, en vue d'amender un décret.

MOSAÏQUES TUILES CÉRAMIQUES ET MARBRE pour-murs et planchers

VISITEZ NOTRE EXPOSITION aujourd'hui même pour des idées nouvelles

- la variété la plus riche au Canada
- plus de 1000 modèles et couleurs
- le plus grand stock permanent, 3 entrepôts
- prix de gros aux propriétaires

MATÉRIELS POUR UNE LUXUEUSE SALLE DE BAIN DE DIMENSIONS NORMALES. COULIERS DE VOTRE CHOIX

80 pl. car. mosaïques pour mur
25 pl. car. mosaïques pour plancher
Accessoires (7 morceaux)
Adhésif pour les murs
Ciment pour les joints

LE TOUT POUR SEULEMENT \$60

Marché: mesurer des carreaux 75x75 pl. car.
Plancher: mesurer 10 pl. car.
A partir de 41.55 pl. car. ACHETEZ VOS TUILES DIRECTEMENT À PARTIR DE 29¢ la pl. car.

NORTH AMERICAN TILE CORPORATION
Lévesque et Montcalm, Trois-Rivières et Québec 710, 712 et 714 Montcalm 16, 17, 18, 19



MARCHÉ
Coronet
MARKET

Equilibrez mieux votre budget chez CORONET



MARCHÉ
Coronet
MARKET

 <p>OEUFs "CORONET" "A" GROS DOUZ. 47¢</p>	<p>JAMBON FESSE CUITE LB. 55¢ DÉCOUENNÉ — DÉGRAISSÉ</p>	 <p>KETCHUP "HEINZ" BOUTEILLE 15 ONCES 33¢</p>	 <p>MOUTARDE "SCHWARTZ" KABAIS: 5¢ JARRE 16 ONCES 20¢</p>
 <p>JUS tomate "HEINZ" FANTAISIE BOITE 19 ONCES 6/89¢</p>	<p>COUPE DU CENTRE LB. 79¢</p>	<p>CONFITURE FRAISES "SCOTIAN GOLD" — JARRE 24 ONCES 35¢</p>	
<p>DÉTERGENT LIQUIDE "MIR" BOUT. 24 ONCES 2/75¢</p>	<p>BACON À DÉJEUNER LB. 59¢</p>	<p>OLIVES farcies "GATTUSO" Jarre 15 onces. 79¢</p>	<p>PAPIER alum. "ALCAN" 25 pieds - Rabais: 3¢ 33¢</p>
<p>INSTANT PUDDING JELL-O 2 PAQUETS 3 ON. AVEC JOLI SHAKER 67¢</p>	<p>RAGOUT DE PATTE DE PORC "TAILLEFER" 16 ONCES 59¢</p>	<p>AMPOULES GEN. ELECTRIC 25 - 40 - 60 - 100 WATTS 2/59¢</p>	<p>FÈVES JAUNES COUPÉES "LA SALLE" Boite 19 onces. 2/33¢</p>
<p>MAGNIFIQUE verre EN VITRE POUR LIQUEUR AVEC MOTIF PEINT A LA MAIN Chacun: 29¢</p>	<p>TOURTIÈRE "TAILLEFER" 16 ONCES 65¢</p>	<p>MARINADES sucrées "HABITANT" — JARRE 24 ONCES 2/89¢</p>	
<p>GELÉES en poudre "JELL-O" - ASSORTI - PAQUET 3 ON. 3/35¢</p>	<p>TÊTE FROMAGÉE "TAILLEFER" 10 ONCES 39¢</p>	<p>FRUITS ET LÉGUMES FRAIS</p>	
<p>ANANAS TRANCHÉS "AYLMER" — BOITE 19 ON. 2/69¢</p>	<p>FISH STICK "BLUE WATER" 10 ONCES 43¢</p>	<p>CÉLÉRI FLORIDE Grosseur: 24 23¢</p>	<p>ORANGES FLORIDE Grosseur: 125 La douz.: 49¢</p>
<p>OEUFs à la crème "WESTON" - COULEURS ASS. - CELLO 39¢</p>	<p>FIXATIF à cheveux "SUAVE" Boite 12 onces. 99¢</p>	<p>ÉCHALOTTES Grosseur: 48 2/19¢</p>	
<p>LAPINS et OEUFs M.M. CHOC. "WESTON" - CELLO 6 ONCES 39¢</p>	<p>Noms de quelques membres "Coronet"</p>		
<p>EAU de JAVEL "CHANTECLERC" — 1 GALLON 49¢</p>	<p>CONSTANT TRUDEL 701, rue Principale St-Adelphe — 322-5240</p>	<p>CHOUX de Californie La lb. 11¢</p>	
	<p>MARCHÉ DES VIEILLES FORGES 10188, Boul. Des Forges Trois-Rivières — 376-3244</p>		
	<p>MARCHÉ BRUNEAU 501, Boul. Ste-Madeleine Cap-de-la-Madeleine — 374-6464</p>		

POUR PLUS DE SPECIAUX, CONSULTEZ NOTRE CIRCULAIRE

Des résidents de Grantham-Ouest viennent discuter du sujet au conseil municipal

Les services municipaux réclamés par des contribuables

Le septième joueur à signer un contrat

Matty Alston accepte les conditions des Royaux

DRUMMONDVILLE (R.G.) — Matty Alston, un athlète qui a récemment obtenu sa libération des Cardinals de Granby, vient de signer un contrat avec les Royaux de Drummondville, de la ligue de baseball provinciale Senior, en vue de la prochaine saison. Alston et les Royaux ont signé une entente au début de la semaine, et le président de l'équipe locale, Bernard Dionne, a communiqué la nouvelle.

Ce n'est un secret pour personne.

La fiche des trois dernières années

Équipe	pj	ab	cs	3b	Clr	hh	ret	pp	moy
'65: Granby	48	221	63	12	5	0	5	22	2.285
'66: Granby	47	187	61	11	3	11	30	27	3.206
'67: Gr-Sherb.		187	46	6	1	0	5	37	17.246

Alston, une "machine de vitesse", a, semble-t-il, éprouvé des difficultés lors de récentes négociations d'un contrat avec le club de Granby et c'est la raison pour laquelle les Cardinals l'ont libéré. Dès l'annonce de la nouvelle, plusieurs équipes sont entrées en communication avec lui et finalement, il a décidé de poursuivre sa carrière à Drummondville.

Alston devient ainsi le septième joueur à avoir officiellement accepté les conditions de l'équipe en vue de la saison 1968. Les autres à l'avoir précédé sont John Nece, George Gmelch, Chuck Hughes, Simon Perez, Norman Angelini et Frank Pignataro.

Matty Alston est loin d'être inconnu dans les différents centres de la ligue de baseball provinciale. En effet, il entreprendra sa quatrième saison complète dans le circuit Ellyson d'ici deux mois. Au cours des saisons 1965 et 1966, on l'a vu dans l'uniforme des Cardinals de Granby. L'an dernier, en 1967, il a débuté à Granby puis ensuite terminé la saison avec les Alouettes de Sherbrooke. Au cours de l'hiver, les Cardinals ont à nouveau réclamé ses services avant de le libérer il y a environ une semaine.

La fiche de Matty Alston depuis ses débuts dans la Provinciale est vraiment intéressante. Au cours de ses trois premières saisons, Alston a conservé des moyennes au bâton respectives de .285, .326 et .246. Il est demeuré durant un bon moment avec Sherbrooke l'an dernier et le jeu erratique présenté par les Alouettes l'an dernier a sans aucun doute contribué à diminuer sa moyenne au bâton.

Défensivement, Matt Alston est excellent (il peut évoluer un peu partout sur le terrain). Alston se verra sans aucun doute confier le poste de voltigeur de centre laisse vacant par suite d'un échange qui a récemment envoyé Jim Ridley au Club Sherbrooke en retour de l'artilleur Simon Perez. Avec la vitesse qu'on lui connaît et sa grande détermination au jeu, nul doute qu'il saura s'acquitter fort bien de sa nouvelle tâche.

Matty Alston est un athlète tout à fait spectaculaire et sa grande rapidité sur les sentiers causera au nouveau de nombreux ennemis aux lanceurs rivaux, qui devront lui accorder une attention particulière. Alston a été l'auteur de plusieurs "lancers" depuis ses débuts dans la Provinciale et les prochains qu'il réussira seront à l'avantage des Royaux de Drummondville.

Règlements

Les équipes du tournoi mixte seront formées de cinq joueurs: trois hommes et deux femmes; la moyenne d'équipe ne devra pas dépasser 625 pour l'équipe et si un joueur évolue dans plusieurs ligues, c'est la moyenne de toutes ces ligues réunies qui servira de base au classement qui devra avoir joué au moins 21 parties pour établir cette moyenne.

Les équipes devant s'affronter seront tirées au sort de même que les allées, quelques jours avant le tournoi; les capitaines des équipes inscrites seront avisés de l'heure et de la soirée de la première ronde.

Chaque groupe jouera trois parties contre l'adversaire désigné et celui qui obtiendra le plus de quilles tombées passera à la ronde suivante, qui aura lieu à un autre soir déterminé à l'avance.

Un seul carreau sera joué à la fois sur une paire d'allées par chacun des quilleurs de l'équipe et les quilleurs alterneront d'allée à chaque carreau.

Au cas où le nombre d'équipes inscrites serait impair, il pourra y avoir "Eye" et l'équipe ou les équipes ainsi tirées au sort passeront directement à la ronde suivante. Aucun joueur ne pourra être remplacé durant ce tournoi. En cas d'absence à la deuxième ronde ou à toute ronde subséquente, la moyenne sera employée. Dans un tel cas cependant, s'il s'agit d'une équipe gagnante, la bourse sera partagée entre les joueurs présents seulement.

Des marqueurs officiels seront en devoir pour toutes les rondes de ce tournoi et la ligne d'arrêt sera en vigueur.

Le tournoi débutera le 18 avril à 7 h 30 pour se terminer les 23, 24 et 25 avril soit mardi, mercredi et jeudi.

Cette expérience est la première tentée pour en faire un tournoi régional et si les inscriptions arrivent nombreuses, ce concours deviendra, l'an prochain, l'événement sportif par excellence pour tous les quilleurs de la région.



(Photo JPC)

M. GEORGES-EMILE MERCIER, de l'Hydro-Québec, était le conférencier-invité du souper du club des Lions. Il a tenu à fournir toutes les explications nécessaires sur l'usage de la nouvelle lampe-école, récemment mise sur le marché par sa compagnie. Dans l'ordre, MM.

Mercier, Réal Benoit, président du club et M. Tom Chevrier, le gagnant, a qui on a remis un chèque représentant l'équivalent du voyage à Miami, qu'il avait gagné lors de la souscription du club le mois dernier.

M. Mercier conférencier au club des Lions

La nouvelle lampe-école s'avère des plus efficaces pour la jeunesse étudiante

DRUMMONDVILLE (J.P.C.) — Les membres du club Lions de cette ville, qui assistaient lundi soir à l'un des derniers soupers de la présente saison,

ont écouté avec attention les explications fournies par M. Georges-Émile Mercier, de l'Hydro-Québec, sur la nouvelle lampe-école récemment mise sur le

Mauvaises odeurs et bruits venant d'un commerce

DRUMMONDVILLE (J.P.C.) — Une requête des résidents de la 11e Avenue, demandant à la ville d'enquêter sur les mauvaises odeurs et les bruits occasionnés par le commerce de viande de Paul Venne, a soulevé plusieurs interventions de résidents de cette rue, qui ne peuvent plus tolérer cet état de chose.

Il appert qu'au début de son commerce, deux camions frigorifiques seulement étaient en stationnement sur sa propriété, mais qu'aujourd'hui, on en compte huit, et que le bruit des moteurs de réfrigération, durant la nuit, cause des ennuis au voisinage, en plus des mau-

vaises odeurs qui s'en dégagent. La requête demandait au conseil de porter plainte auprès du ministère de la Santé. Les conseillers ont d'abord préféré demander au directeur de police de faire une vérification des faits avant de porter le cas à la connaissance du ministère de la Santé, pour ce qui est des odeurs qui se dégagent des camions.

Quant au bruit, si vraiment il nuit au voisinage, la ville verra à faire respecter le règlement du bon ordre qui oblige à ne pas nuire d'aucune façon à la tranquillité du voisinage.

Manifestation organisée par la CML

Les Pee-Wee-Caravelles terminent une saison extraordinaire

PRINCEVILLE (G.A.B.) — Une saison que l'on a qualifiée d'extraordinaire vient de prendre officiellement fin pour les Pee Wee Caravelles de Princeville. Une manifestation spéciale a été organisée par la commission municipale des loisirs pour rendre hommage aux jeunes de l'équipe et à ceux qui se sont dévoués pour eux durant la saison 1967-68. Cette activité a fait salle comble au Centre paroissial où la population de Princeville et même la région était largement représentée pour le souper et la soirée récréative au programme de la fête.

Ceux qui ont pris la parole au cours de la manifestation ont fait remarquer que les Pee Wee Caravelles de Princeville avaient remporté trois importants championnats en 1967-68: celui de la classe "C" dans le grand tournoi international de Québec, le régional à Grand-Mère et le provincial à Donnacona. En plus, les Pee Wee Caravelles ont remporté le trophée "amitié" lors de leur récent voyage à Rock Cliffe, près d'Ottawa, où ils ont été reçus à la base de la R.C.A.F. On a souligné que les Pee Wee Caravelles avaient gagné la plupart des parties jouées durant la saison qui vient de prendre fin.

L'équipe

Les jeunes, qui font partie de l'équipe Pee Wee Caravelles de Princeville sont: Yves Paquet, Marc Thibodeau, Luc Carignan, Denis Paquet, Gaëtan Boucher, Daniel Lecours, Gilles Boucher, Pierre Lefebvre, Claude Fortier, Guy Pellerin, Hughes Dubois, Gaëtan Thibodeau, Norman Fréchette, Jean-Guy Camiré, Germain Daigle, Réjean Fortier. L'équipe avait le R. F. Paul de la Sablonnière comme entraîneur. Le titre d'éducateur a aussi été donné au R. F. de la Sablonnière qui a inculqué à ses jeunes protégés le sens de la discipline, du travail d'équipe, de la bonne tenue, de la politesse et d'une conduite exemplaire, choses qui ont fait des Pee Wee Caravelles, de véritables ambassadeurs de Princeville à l'extérieur. C'est ce qu'on dit ceux qui ont pris la parole au cours de la manifestation.

Le président du hockey mineur, le Dr Gervais Tanguay, a eu la main "heureuse" en confiant à M. Gaston Boucher, la présidence de la section Pee Wee et Mosquito pour 1967-68. L'équipe de responsables des jeunes comprenait aussi Mme et M. Roland Lavigne, ainsi que Mme Hubert Goyer en plus de nombreux et dévoués collaborateurs, y compris les parents, qui ont contribué au succès de la saison qui vient de prendre fin.

Une distribution de trophées et de récompenses était au programme de la manifestation. Le président du club, M. Gaston Boucher, a été désigné "le sportif de l'année" par l'Association Chasse et Pêche de Plessisville. Le message personnel du général Jean Allard. Félicitations et remerciements ont aussi été exprimés par tous ceux qui ont pris la parole au cours de la manifestation. M. Gilbert Gervais agissait comme animateur et le banquet a été préparé et servi sous la direction de Mme Henri Lavigne.

marché, et qui s'avère des plus profitables pour la jeunesse étudiante, de même que pour certains bureaux.

A l'issue du souper présidé par M. Réal Benoit, la liste des candidats qui sollicitent un mandat à la direction de l'exécutif pour le prochain terme, a été donnée concernant les membres suivants: MM. André Bourgeois à la présidence; Len Chartier, Maurice Lesage et Guy Cloutier à la vice-présidence; Gaston Bédard au poste de secrétaire; Léonce Pinard, trésorier; Réal Racine à l'assistance et Me Marc-André Jovail, responsable des soupers, alors que MM. Marcel Lequin et André Allie agiraient comme directeurs. A la suite de cette nomenclature, le "bout-en-train" du club, Guy Cloutier, a fait savoir qu'il se présentait également à la présidence du club et qu'il escomptait bien l'emporter sur son collègue André Bourgeois, ce qui laisse prévoir que plusieurs candidats à ces différents postes auront à cabaler davantage s'ils veulent être élus aux postes qu'ils convoitent.

La direction des Athlétiques de Drummondville, de la ligue de crosse du Québec, a annoncé au cours de la journée d'hier qu'elle venait de faire l'acquisition d'un club ferme, soit l'équipe de St-Joseph d'Alma, qui évolue dans la ligue de crosse du Lac St-Jean.

La majorité des joueurs de l'équipe d'Alma sont encore d'âge junior. Cette formation a déjà ouvert son camp d'entraînement et quelque 60 joueurs s'y sont présentés.

Le docteur Gilles Brunelle, président de l'équipe d'Alma, a laissé savoir que trois de ses protégés seraient prêts à évoluer dans la ligue de crosse du Québec. Il est fort probable que ces trois joueurs se présentent au camp d'entraînement des Athlétiques, qui débutera le 16 avril prochain.

La direction des champions du Québec s'est engagée, en retour des services rendus par le club d'Alma, à déboursier un certain montant d'argent afin de venir en aide à ce club qui promet énormément.

De plus, la direction a annoncé qu'il était fort probable que Drummondville et Alma en viennent aux prises à deux occasions lors de rencontres d'exhibition, soit une fois à Drummondville et une fois à Alma.

L'an passé, Alma avait joué une partie d'exhibition contre les Cougars de Montréal, de la ligue de crosse de Québec, et il avait perdu par la faible marge d'un point, soit 9 à 8.

Ligue Indépendante Dow

Le championnat va au club Lemoyne Auto

DRUMMONDVILLE (R.G.) — Le Lemoyne Auto a défait le Larose Tire, en fin de semaine dernière, par le compte de 7 à 6 au centre civique de Drummondville pour ainsi s'approprier le championnat des séries éliminatoires de la ligue Indépendante Dow de hockey.

Cette joue était la cinquième du trois de cinq et comme l'indique le pointage, elle a été fort chaudement disputée. Gérard Parenteau a enregistré le filet gagnant à 5:53 minutes de la période supplémentaire, à la grande joie de toute l'équipe et de ses nombreux partisans. André Gentes a été la seconde étoile du Lemoyne Auto car il a compté deux filets. Les autres buts des gagnants ont été enregistrés

Les Athlétiques ont un club ferme à Alma

DRUMMONDVILLE (R.G.) — La direction des Athlétiques de Drummondville, de la ligue de crosse du Québec, a annoncé au cours de la journée d'hier qu'elle venait de faire l'acquisition d'un club ferme, soit l'équipe de

St-Joseph d'Alma, qui évolue dans la ligue de crosse du Lac St-Jean.

La majorité des joueurs de l'équipe d'Alma sont encore d'âge junior. Cette formation a déjà ouvert son camp d'entraînement et quelque 60 joueurs s'y sont présentés.

Le docteur Gilles Brunelle, président de l'équipe d'Alma, a laissé savoir que trois de ses protégés seraient prêts à évoluer dans la ligue de crosse du Québec. Il est fort probable que ces trois joueurs se présentent au camp d'entraînement des Athlétiques, qui débutera le 16 avril prochain.

La direction des champions du Québec s'est engagée, en retour des services rendus par le club d'Alma, à déboursier un certain montant d'argent afin de venir en aide à ce club qui promet énormément.

De plus, la direction a annoncé qu'il était fort probable que Drummondville et Alma en viennent aux prises à deux occasions lors de rencontres d'exhibition, soit une fois à Drummondville et une fois à Alma.

L'an passé, Alma avait joué une partie d'exhibition contre les Cougars de Montréal, de la ligue de crosse de Québec, et il avait perdu par la faible marge d'un point, soit 9 à 8.

La vente des billets de saison va bon train et quelque 300 billets ont été vendus.

De plus, la direction des Athlétiques, qui s'occupe de la délinquance juvénile à Drummondville, a laissé savoir que cette organisation avait versé un chèque au montant de \$750, au baseball mineur pour la prochaine saison.

Billets de saison

La vente des billets de saison va bon train et quelque 300 billets ont été vendus.

De plus, la direction des Athlétiques, qui s'occupe de la délinquance juvénile à Drummondville, a laissé savoir que cette organisation avait versé un chèque au montant de \$750, au baseball mineur pour la prochaine saison.

Résultats des Quilles

DRUMMONDVILLE (R.G.) — La ligue "Chez-Nous" du salon de quilles Cavalier continue ses activités. Le duo George et Carol - Arnold Webber s'est emparé de la meilleure partie de la semaine en roulant respectivement 168 et 166 ainsi que du plus haut triple de la semaine, en abattant respectivement 413 et 439 quilles.

Rita Martineau et Bertrand Létourneau détiennent toujours la meilleure moyenne avec respectivement 122 et 135 tandis que la meilleure partie de l'année a été roulée par Réjeanne Couture: 187 chez les femmes, et par Paul-Émile Cajolel: 218 chez les hommes.

Le plus haut triple de l'année va à Margot Jutras, pour avoir abattu 447 quilles et à Bertrand Létourneau pour en avoir fait tomber 491. Voici maintenant la position des équipes de la ligue "Chez-Nous" du salon de quilles Cavalier.

Brunelle huile à chauffage 65
Employés fédéraux 43

Imprimerie Mayville 42
Boucher Transport 41
Pepsi Cola 38
Créations Tritad 34

Du côté de la ligue féminine sportive de la salle de quilles Champion, c'est l'équipe Sweden Frosted Treat qui mène la marche avec quatre points d'avance sur le Marcel Nettoyeur. Mais du côté individuel, la meilleure moyenne a été accomplie par Thérèse Martineau, la meilleure partie de l'année par Anita St-Martin avec 201 quilles d'abattues tandis que le plus haut triple de l'année a été joué par May Barker, qui a roulé un 449.

Position des équipes
Sweden Frosted Treat 69
Marcel Nettoyeur 65
Société des Artisans 63
Studio Sauvageau 62
Bureau d'évaluation 59
Salon Hébert 54
Brunelle huile à chauffage 42
Alle auto parts 36

Concert des Peintres de la Gamme au Pavillon Georges Frédéric

DRUMMONDVILLE (J.P.C.) — Les Peintres de la Gamme, un chœur de chant mixte fondé récemment par Mme Marielle Carrier de cette ville et qui s'est produit à maintes reprises dans différents endroits de la ville et même à l'extérieur, présenteront un concert au pavillon Georges Frédéric, le Jeudi saint au soir à l'intention des personnes de l'institution.

La représentation débutera à 20 h et comprendra des arrangements spéciaux de la fondatrice du mouvement à l'occasion de la semaine sainte, pour le bénéfice des personnes de l'institution et à laquelle sont invitées les parents et amis des personnes hébergées.

Le lendemain, Vendredi saint, le groupe sera entendu sur les ondes de la radio locale au cours de l'après-midi et en soirée à une émission spéciale.



EN EXAMINANT L'ETAT DE CETTE petite automobile Renault, on peut imaginer quelle force avait l'impact de l'accident impliquant deux automobiles à Victoriaville, dimanche à l'heure du souper. On comprend également

que cette tragédie de la route ait causé la mort d'une personne et que cinq autres ont subi des blessures. La collision est survenue sur le boulevard Juras-Ouest, au niveau de la rue St-Henri.

Pour former la régionale Bois-Francs-Lac St-Pierre

Huit Chambres se dissocieront de la régionale des Cantons de l'Est

VICTORIAVILLE (R.L.) — La réunion de la Chambre de Commerce régionale des Cantons de l'Est, qui aura lieu à Richmond le 22 avril, au moins

huit Chambres faisant partie de cette régionale présenteront une motion visant à se dissocier de l'organe régional. Une réunion des Chambres

concernées a été tenue à Victoriaville lundi soir et c'est la conclusion à laquelle on s'est arrêté. Par ailleurs, il y avait rencontré entre les dirigeants des Chambres de Commerce susceptibles de former la nouvelle régionale Bois-Francs-Lac-St-Pierre, hier à Bécancour. Les personnes présentes à cette réunion ont profité de l'occasion pour effectuer une visite à l'usine thermique en construction dans cette ville.

Dans la construction des écoles polyvalentes

Les constructeurs du diocèse demandent d'encourager l'emploi de béton

VICTORIAVILLE (R.L.) — L'Association des constructeurs du diocèse de Nicolet a fait parvenir récemment au ministère de l'Éducation Me Jean-Guy Cardinal, une recommandation qui incite son ministère à encourager l'emploi du béton au lieu de préfabriqué lors de la construction des futures écoles polyvalentes de Drummondville-Sud et dans la région de Victoriaville.

Des estimés ont prouvé que le coût de la construction en béton est presque identique à celui du préfabriqué. Par conséquent, si le ministère exigeait dans ses projets l'emploi du béton, on procurerait du travail aux ouvriers de notre région ainsi que les industries ce qui aurait pour effet de réduire efficacement le chômage qui sévit présentement dans le domaine de la construction dans notre territoire.

Des estimés ont prouvé que le coût de la construction en béton est presque identique à celui du préfabriqué. Par conséquent, si le ministère exigeait dans ses projets l'emploi du béton, on procurerait du travail aux ouvriers de notre région ainsi que les industries ce qui aurait pour effet de réduire efficacement le chômage qui sévit présentement dans le domaine de la construction dans notre territoire.

Collaborations de d'autres corporations

Afin de mettre en application le plus tôt possible le plan provincial des soumissions déposées, dans le diocèse de Nicolet et d'une façon intégrale, l'exécutif de l'Association des constructeurs verra à entamer des pourparlers avec les autres corporations des métiers pour tenter d'en arriver finalement à une entente générale.

Des que les corps de métiers se seront entendus pour accepter cette nouvelle formule qui protège tous les constructeurs-entrepreneurs et sous-traitants, tout aussi bien que la population en général, on établira un bureau permanent dans le diocèse et à ce moment là tous les contrats importants seront sujets à ce plan de soumissions déposées.

Le Foyer St-Joseph

Manseau (D.N.C.) — Une importante transaction vient d'être conclue entre M. Joseph Vachon, propriétaire du Foyer St-Joseph et M. Thurbie Cantin de St-Romuald d'Etchemin, dans le comté de Levis. L'acquéreur, M. Vachon demeurera désormais à Plessisville.

Recrutement

La dernière campagne de recrutement de l'Association des constructeurs a sûrement porté des fruits puisque les effectifs atteignent probablement 80 membres pour le terme 1968. On compte plus de 20 nouveaux membres qui ont adhéré au mouvement depuis le début de l'année.

Rencontré par notre correspondant, M. Cantin a déclaré que si la garde de ces patients s'avère rentable, il donnera peut-être de l'expansion à sa clinique.

Message de M. Fournier

Les jeunes cyclistes doivent se montrer très prudents

VICTORIAVILLE (R.L.) — Les jeunes ont commencé à sortir leur bicyclette et pour bien des automobiles ces jeunes cyclistes deviennent une cause de cauchemar continu.

Permettez-moi de vous souhaiter ainsi qu'à votre famille de Joyeuses Pâques.

A l'intention de ces jeunes cyclistes, M. J. Omer Fournier, chef adjoint de la police municipale, désire formuler le message suivant: "Vous aimez circuler à bicyclette et je sais qu'il s'agit d'un excellent sport et un bon moyen de locomotion. Mais, n'oubliez pas que des centaines de cyclistes ont perdu la vie en s'accrochant à des véhicules en mouvement ou en faisant des tours d'acrobatie sur le chemin public.

Dans les écoles

Le nombre d'absences est plus élevé

VICTORIAVILLE (R.L.) — Un nombre d'absences plus élevé qu'à l'ordinaire est actuellement constaté par le contrôleur à la Commission scolaire régionale des Bois-Francs. Ce contrôleur nous a expliqué que la majorité de ces absences étaient dues au fait que bien des jeunes devaient aider leurs parents "aux sucres".

Le texte de loi prévoit une absence maximale de six semaines pour l'étudiant qui doit aider à des travaux de ferme.

Les inscriptions préliminaires, pour les élèves qui fréquenteront la régionale des Bois-Francs à compter de septembre 1968, débuteront dans la semaine qui suit Pâques, soit celle du 22 avril. Dans le cas des élèves de 6e et 7e années, il y aura des réunions de parents dans chacune des écoles concernées et les parents pourront alors inscrire leur enfant après la réunion.

Groupant les cinq villes-soeurs des Bois-Francs

Un projet de règlements et de constitution adopté par la commission des loisirs

VICTORIAVILLE (R.L.) — de la commission intermunicipale de la dernière assemblée pale des loisirs de la région des

Bois-Francs, un projet de constitution et de règlements de la commission a été adopté à l'unanimité. Les villes d'Arthabaska, Plessisville, Princeville, Warwick et Victoriaville étaient représentées par leurs délégués officiels lors de cette réunion. Seule la municipalité de Daveyville n'avait pu, pour des circonstances incontrôlables, être présente à la rencontre.

Par ailleurs, l'assemblée a décidé de faire parvenir une lettre aux conseils de ville pour qu'ils adoptent une résolution acceptant de faire partie de la commission intermunicipale des loisirs et qu'ils nomment deux délégués pour siéger sur la commission pour un an. Une copie de la constitution sera également envoyée à chacun des conseils de ville intéressés.

Nature et objectifs En scrutant les premiers paragraphes de la constitution, adoptée unanimement, on retrouve la nature et les objectifs de l'organisme. La commission intermunicipale des loisirs est un corps représentatif, composé de délégués de quelques municipalités de la région des Bois-Francs intéressées à travailler en commun dans le domaine des loisirs.

Les objectifs sont de favoriser la coordination des efforts et des moyens mis en oeuvre dans le domaine des loisirs, favoriser les échanges d'expériences entre les villes intéressées, favoriser les initiatives susceptibles de rendre service à la cause des loisirs, favoriser les déblocages parfois nécessaires, favoriser l'éducation et l'information en tout ce qui a rapport au loisir.

Constamment encourager les services gratuits au plus défavorisés, à ceux qui ont le moins de moyens de participer aux différentes formes de loisirs.

Soutenir les structures qui assurent la relève de ceux qui s'occupent et se dépensent dans tous les secteurs des loisirs.

Rôle de la CIML La commission intermunicipale des loisirs aura pour rôle principal de travailler à la recherche sur le loisir, par l'évaluation des situations du loisir, inventaire des équipements et statistiques des participations et des possibilités, par la comparaison avec les normes établies et reconnues officiellement et

Un rapport annuel des activités de la commission intermunicipale des loisirs sera présenté à chacun des conseils municipaux, membres de la CIML. La commission n'administrera aucun argent, n'ayant aucun fonds, ni budget.

M. Gilles St-Cyr vient d'être élu président du club Auto Sport Cobra de Victoriaville en remplacement de M. Raymond Roux. M. St-Cyr nous a confié: "L'année dernière a été très bien remplie et la saison qui débute s'annonce encore plus active. Le calendrier de nos activités est déjà très chargé. Nous vous en ferons part à mesure qu'elles se dérouleront. Les fins de semaines libres pour les membres Cobra seront assez rares cette année. "On sait que le club Cobra a été fondé en 1963 et depuis cette date il n'a jamais cessé de progresser.

Les étudiants de l'Ontario impressionnés de l'accueil reçu à Victoriaville

VICTORIAVILLE (R.L.) — Les 36 étudiants de Essex, Ontario, qui ont séjourné à Victoriaville la semaine dernière, se sont dit fortement impressionnés par l'accueil qui leur a été ménagé par les étudiants de Victoriaville et la région. Les ontariens ont d'abord été très surpris d'être reçus à leur arrivée par les autorités municipales de Victoriaville.

Comme on l'a déjà mentionné, l'étudiant de notre région, qui avait dans sa famille, un visiteur de Essex, devait l'amener avec lui à l'école pour ses cours réguliers.

Les jeunes anglophones se sont dit étonnés par la manière d'enseignement qui prévaut dans nos écoles du Québec. Les jeunes étudiants de l'Ontario ont été particulièrement étonnés de la latitude qui est laissée aux étudiants québécois. Ils ont mentionné que les règlements des écoles ontariennes étaient beaucoup plus rigides et que la discipline commandée était beaucoup plus sévère.

Le couple d'adultes qui accompagnait les jeunes visiteurs a eu le loisir d'enseigner pendant deux périodes. L'homme et la jeune fille se sont dit heureux de cette expérience.

Gymnastique à la régionale Bois-Francs

Chantal Huard la vedette des compétitions annuelles

VICTORIAVILLE (R.L.) — En fin de semaine s'est déroulée à l'école Albert Morissette la 3e compétition annuelle de gymnastique, pour les garçons et les filles fréquentant les écoles de la Commission scolaire Régionale des Bois-Francs.

Hier après-midi, à l'école Morissette, les élèves ont pu assister à une démonstration donnée par les athlètes de l'école qui ont le mieux figuré en fin de semaine. A l'issue de la démonstration, M. Clément Cantin, a remis, au nom du président de la régionale des Bois-Francs, M. Marc St-Hilaire, un trophée à la jeune Chantal Huard, athlète qui a obtenu le plus haut pointage dans les différentes compétitions. Chantal Huard a mérité trois médailles d'or.

Pour l'ensemble des compétitions, c'est toutefois les représentants de Plessisville qui ont mérité le trophée perpétuel en obtenant un grand total de 108 points, comparativement à 101 pour Victoriaville, 40 pour Warwick et 4 pour Princeville.

Chantal Huard a été la meilleure athlète avec trois médailles d'or. Line Fréchette a obtenu deux médailles d'or et une d'argent, Louise Robitaille, une médaille d'or et deux d'argent, Bernadette Gentes, une d'or et deux d'argent, Solange Fleurant, une médaille d'or et deux médailles d'argent. Line Fréchette de Plessisville a mérité une médaille d'argent et deux médailles d'or et Johanne Mailhot de Plessisville une médaille d'or et une de bronze.

Visite de la région

M. Gilles Desrosiers, en charge de cette visite à Victoriaville, n'avait pas cru bon d'organiser des activités communes à temps fixe, de façon à permettre aux familles qui accueillent les jeunes ontariens, de leur montrer ce qu'ils préfèrent. Ainsi, plusieurs familles se sont rendues dans la Vieille Capitale, d'autres ont visité la mine d'amiante à Asbestos, d'autres se sont rendus en excursion à la cabane à sucre et enfin, la majorité ont sillonné les routes de notre belle région.

Les étudiants de Essex ont quitté Victoriaville à 6 heures dimanche matin, et tous semblaient visiblement peins de quitter la région, même s'ils savaient que dans quelques jours, ils reverraient leurs amis des Bois-Francs.

Départ le 16

En effet, mardi matin le 16 avril 36 étudiants de Victoriaville et la région, 24 filles et 12 garçons, quitteront la ville reine des Bois-Francs à destination de Essex, Ontario. Le voyage se fera par train et le retour est prévu dans la nuit du 21 au 22 avril.

On sait que ces échanges inter-étudiants sont rendus possibles grâce au Conseil canadien des chrétiens et des juifs.

Constamment encourager les services gratuits au plus défavorisés, à ceux qui ont le moins de moyens de participer aux différentes formes de loisirs.

Soutenir les structures qui assurent la relève de ceux qui s'occupent et se dépensent dans tous les secteurs des loisirs.

Un rapport annuel des activités de la commission intermunicipale des loisirs sera présenté à chacun des conseils municipaux, membres de la CIML. La commission n'administrera aucun argent, n'ayant aucun fonds, ni budget.

M. Gilles St-Cyr vient d'être élu président du club Auto Sport Cobra de Victoriaville en remplacement de M. Raymond Roux. M. St-Cyr nous a confié: "L'année dernière a été très bien remplie et la saison qui débute s'annonce encore plus active. Le calendrier de nos activités est déjà très chargé. Nous vous en ferons part à mesure qu'elles se dérouleront. Les fins de semaines libres pour les membres Cobra seront assez rares cette année. "On sait que le club Cobra a été fondé en 1963 et depuis cette date il n'a jamais cessé de progresser.

Quatre équipes acceptées dans la ligue Senior régionale de balle molle

VICTORIAVILLE (R.L.) — Une ligue senior régionale de balle molle sera en activité dans les Bois-Francs au cours de l'été. Cette ligue, qui a à sa tête M. Georges Boucher, un sportif bien connu de Victoriaville, a tenu une réunion des villes intéressées, samedi après-midi au centre sportif Jean Béliveau.

Quatre clubs ont alors signifié qu'ils feraient partie du circuit, soit Warwick, Asbestos, Arthabaska et Victoriaville.

Une autre réunion aura lieu ce soir et deux autres clubs devraient alors rejoindre les rangs de la ligue. Les équipes éventuelles viendraient des villes de Danville, Princeville, Plessisville ou Daveyville.

Cette ligue sera de calibre senior et par conséquent offrira de la balle molle à son meilleur, du fait que les équipes seront composées des étoiles de chaque ville représentée.

Après les premières joutes

Lutte très serrée dans la ligue de ballon-volant

VICTORIAVILLE (R.L.) — Dans la ligue de ballon-volant du service de la récréation, cette semaine, à l'école M. J.P.H. Massicotte, les Anges Volants du capitaine Clément Plourde, ont remporté la victoire 2 à 1 par des pointages de 10-15, 15-8 et 15-6 contre les Anémiques, du capitaine Denis Hardy.

La ligue de ballon-volant groupe six équipes et dispute ses rencontres tous les lundis et mercredis soir à 19h30 et 20h00 heures.

Comme la saison régulière prendra fin le 8 mai prochain, on s'attend à une lutte très serrée pour la première position.

Dans la deuxième rencontre les Pirates du capitaine Gilles Therrien, ont triomphé des Mustangs, du capitaine Pierre St-Onge, au compte de 3 à 0 par des pointages de 15-3, 15-8, et 15-12, pour passer seuls en première position de la ligue avec 9 points. Les Anémiques sont au deuxième rang avec 7 points.

Ce soir à 19h30 les Globe-Trotteurs rencontreront les Croulants et dans la deuxième joute au programme les Pirates se mesureront aux Anges Volants.

Collision entre deux automobiles

DRUMMONDVILLE (J.P.C.) — Deux automobiles de l'extérieur sont entrées en collision, lundi après-midi vers 14h50 hres en face du Manoir Drummond, rue Heriot. Il s'agit de MM. Paul Hélie, de St-Wenceslas et Omer Thibert, de St-Félix de Kingsy. Leurs véhicules ont subi des dommages de \$500, dont \$350 sur celui d'Hélie et de \$150 sur celui de Thibert.

Hélie circulait de l'ouest à l'est sur la rue Heriot lorsque parvenu en face du Manoir, il s'est fait heurter par le véhicule de Thibert qui sortait de la cour et qui n'avait pas vu venir cette voiture.

LES MEMBRES DU CLUB Richelieu de Victoriaville, leurs épouses et leurs amis, se sont détendus en assistant à un souper à la cabane à sucre 4-7 de Plessisville. Comme le fit remarquer le président Pinard, c'était relâche complète du fait qu'il n'y avait pas de conférencier et qu'aucune amende ne fut imposée. Le président se reprendra toutefois au prochain souper régulier et la caisse des amendes devrait, à ce moment, être bien garnie. Quelques Richelieu et leurs épouses, le nez dans les plats qu'ils dégustent dans quelques minutes. Ce sont de gauche à droite le président Claude Pinard, M. Georges Labbé, Mme Louise Pinard, M. et Mme Rosaire Poliquin.

Franc... Parler

VICTORIAVILLE (R.L.) — Les dirigeants du Centre d'Art de Victoriaville procéderont au vernissage d'une exposition conjointe peinture-gravure de Anne Langelier-Lafontaine et de Yvan Lafontaine, jeudi le 11 avril à la galerie permanente du Centre d'Art. On sait qu'Anne Langelier est une artiste de la région des Bois-Francs.

M. Gilles St-Cyr vient d'être élu président du club Auto Sport Cobra de Victoriaville en remplacement de M. Raymond Roux. M. St-Cyr nous a confié: "L'année dernière a été très bien remplie et la saison qui débute s'annonce encore plus active. Le calendrier de nos activités est déjà très chargé. Nous vous en ferons part à mesure qu'elles se dérouleront. Les fins de semaines libres pour les membres Cobra seront assez rares cette année. "On sait que le club Cobra a été fondé en 1963 et depuis cette date il n'a jamais cessé de progresser.



(Photo LeRo)

SOQUEM et une filiale d'une société belge exploreront la région de Chibougamau

QUEBEC (C.D.) — On présume des déclarations importantes relatives à la convention intervenue entre SOQUEM (Société Québécoise d'Exploration minière) et UMEX (L'Union Minière, exploration et mines), filiale d'une société belge, relativement à des travaux d'exploration et de développement dans la région de Chibougamau. La "SOQUEM" assume la direction et la responsabilité des travaux d'exploration mais il n'est pas dit que "UMEX" n'entreprendra pas sous peu certaines exploitations notamment sur les découvertes en uranium. Il apparaît également, que la France est fort intéressée à ces recherches au Québec.

Jeunesse, sports et loisirs
M. Daniel Johnson vient de

révéler les nominations de MM. Yves Bélanger, directeur du service des loisirs et des parcs de la ville de Québec, au poste de haut-commissaire à la jeunesse, loisirs et sports; Louis Chantigny, journaliste de Montréal, commissaire des sports, et Pierre Duceppe, de Sainte-Thérèse, commissaire à la jeunesse et aux loisirs. Ces respon-

sables dépendent de l'autorité de M. Jean-Marie Merin, ministre d'Etat délégué à ce département administratif qui deviendra sous peu un ministère.

Droits miniers révoqués
Considérant la législation qui permet au Conseil des Ministres de révoquer les droits mi-

niers dans les concessions de la Couronne consenties avant le 24 juillet 1880, lorsqu'aucune exploration ou exploitation n'a été entreprise par le propriétaire durant dix ans, le gouvernement vient de révoquer les droits d'exploitation minière, à l'exception des mines d'or et d'argent, sur certains lots (23,

24 et 26), du Canton de Lingwick, couvrant approximativement 200 acres de territoire. L'ordonnance a été émise sur la recommandation du ministre des Richesses naturelles, M. Paul Allard.

Congrès du camionnage
Le prochain congrès annuel

de l'Association du Camionnage du Québec Inc., se tiendra, du 18 au 20 avril, inclusivement, au Château Frontenac, à Québec, un aspect particulier du problème soulevé par le Jeune Commerce, concernant les démenagements massifs traditionnels du premier mai, l'école d'apprentissage pour chauffeurs de

camions, le code fédéral du Travail, la politique nationale des transports et la sécurité routière. Samedi, le 20 avril, à 12h.30 p.m., le ministre des Transports et Communications, M. le Dr Fernand Lizotte, sera le conférencier invité et traitera des problèmes du transport au Québec.



Avez-Vous Déjà Songé À Vous Procurer Votre Bibi De Pâques Chez A&P?

Nous ne vendons pas de "bibis" de Pâques, mais... nous sommes portés à croire que les épargnes faites chez A&P ont payé plus d'un bibi de Pâques.

Est-ce à dire que nous avons les prix les plus bas sur tous les items en tout temps?

Non! Aucun marchand ne peut dire cela.

Ce que nous disons c'est: si votre compte d'épicerie vous intéresse, si vous recherchez les meilleures valeurs pour votre argent.

Venez chez A&P. Il est un peu tard pour le bibi de Pâques de cette année, mais de toute façon, commencez cette semaine à acheter chez A&P. Bientôt quelqu'un chez-vous aura besoin de souliers neufs.

Est-ce une bonne raison pour acheter chez A&P? Une parmi tant d'autres.

Viandes "Super Right" Pour Pâques!

DINDES

Congelées, éviscérées, catégorie "A" Canada, emballage hermétique - 5 1/2 à 6 lbs.

lb. **39¢**

JAMBONS FUMES CUITS

PRETS A SERVIR - QUALITE SUPER-RIGHT

PORTION du JARRET

lb. **53¢**

PORTION du SOC

lb. **59¢**

JAMBONS ENTIERS

lb. **59¢**

COUPE du CENTRE ou TRANCHES

lb. **89¢**

DEMIS-JAMBONS, COUPE ENTIERE-MOITIE du SOC ou du JARRET (AUCUNE TRANCHE DU CENTRE ENLEVEE) DISPONIBLES A DES PRIX UN PEU PLUS HAUTS

PAS D'APPRETAGE ADDITIONNEL A CE BAS PRIX, S.V.P.

SERVEZ DES SUCCULENTES TRANCHES DE JAMBON AU DEJEUNER DE PAQUES

DINDES FRAICHES

NON CONGEELES

lb. **49¢**

EVICEREES, CATEGORIE "A" CANADA, 5 à 10 lbs.

DEMIS-JAMBONS SEMI-DESOSSES FUMES

lb. **79¢**

SANS JARRET, DEGRAISSES, MARQUE EXCLUSIVE A&P, SUPER-RIGHT - 5 1/2 à 7 lbs.

LE MEILLEUR BOUVILLON DE MARQUE ROUGE AU CANADA
BIFTECK ou ROTI de PORTERHOUSE, d'ALOYAU ou SURLONGE lb. **\$1.29**

BIFTECKS DELMONICO lb. **\$1.69**

DESOSSES, TENDRES
JAMBONS MIDGET Emballage Hermétique lb. **99¢**

PRETS A SERVIR, EMPAQUETAGE HERMETIQUE, MARQUE SX

EPAULES de PORC FUMES CUITES, GENRE PICNIC

lb. **49¢**

TRANCHEES - lb. 53¢

QUARTS de LONGE lb. **69¢**

DE PORC - PAQUET DE 9 A 11 COTELETTES

SMOKED MEAT 4 2 lbs. paquets jumelés **89¢**

COORSH

VIANDES de SAUCISSE Tranche et frire lb. **39¢**

PORC PUR, MAPLE LEAF

SAUCISSE FUMEE pag 1 lb. **57¢**

EMPAQUETAGE HERMETIQUE, HYGRADE

BACON de COTE pag 1 lb. **69¢**

FUME, TRANCHE SANS COUENNE, SUPER-RIGHT

VENTE DE CAFE POUR PAQUES!

CAFE 8 O'CLOCK DOUX et MOELLEUX

Sac 1 lb. **65¢** EPARGNEZ 8¢
Sac 3 lbs. **\$1.89** EPARGNEZ 24¢

CAFE BOKAR Sac 1 lb. **75¢** EPARGNEZ 6¢
Sac 3 lbs. **\$2.19** EPARGNEZ 18¢

ORANGES DE LA FLORIDE - Grosseur 125
2 Doz. 89¢
Aucune Marquée Plus Haut Chez A&P!

PRODUITS DE BOULANGERIE EN VEDETTE!

TARTE aux RAISINS ou CITRON JANE PARKER
Prix rég chaque 49¢ - Epargnez 19¢
2 Grandes tartes 8" 24 oz. 79¢

GATEAU des ANGES Gâteaux 17 oz. **39¢**
GROS, JANE PARKER Prix rég chaque 59¢ - Epargnez 20¢
PAIN ITALIEN Pain 24 oz. **23¢**
TRANCHE, JANE PARKER Prix rég chaque 28¢ - Epargnez 5¢

POISSON EN SPECIAL CETTE SEMAINE!

FILETS D'AIGLEFIN pag 16 oz. **53¢**
CONGEE, MARQUE A&P Prix rég pag 57¢ - Epargnez 4¢

FILETS de PERCHE DE LAC pag 12 oz. **49¢**
MARQUE A&P (FRITS DANS DE LA PATE) EPARGNEZ 4¢

FLETAN et Patates Frites pag 20 oz. **59¢**
CONGEE, MARQUE SNOW BIRD EPARGNEZ 10¢

BATONNETS de POISSON pag 16 oz. **59¢**
MORUE, CONGEE, MARQUE A&P Prix rég pag 59¢ - Epargnez 6¢

Denrées Fraîches!

ASPERGES lb. **39¢**
TIGES VERTES, FRAICHES, Canada No. 1, Produit des E.U.
AUCUNE MARQUEE PLUS HAUT CHEZ A&P!

POMMES McINTOSH pag 3 lbs. **39¢**
DE FANTAISIE, Atmosphère Contrôlée, Culture du Québec
AUCUNE MARQUEE PLUS HAUT CHEZ A&P!

CAROTTES pag 2 lbs. **35¢**
JEUNES, TENDRES, FRAICHES, Canada No. 1, Produit des E.U.
AUCUNE MARQUEE PLUS HAUT CHEZ A&P!

Santé Et Beauté!

COLGATE 100 Format btle jumbo 20 oz. **98¢**
ANTISEPTIQUE ORALE EPARGNEZ 45¢

LAMES de RASOIR pag de 10 **\$1.19**
D'ACIER INOXYDABLE, GILLETTE SUPER EPARGNEZ 10¢

HEURES D'AFFAIRES:

Judi: 9 h. a.m. à 9 h. 30 p.m.
Vendredi: 8 h. 30 a.m. à 9 h. 30 p.m.
Samedi: 8 h. 30 a.m. à 5 h. 30 p.m.
Lundi: 9 h. a.m. à 6 h. p.m.

Congé-Epicerie De Qualité!

FROMAGE DOUX Morceau 12 oz. **57¢**
CHERRY HILL Prix rég 61¢ - Epargnez 4¢

PATATES CHIPS Paquet jumelé 12 oz. **59¢**
HUMPTY DUMPTY Prix rég pag 69¢ - Epargnez 10¢

DETERSIF LIQUIDE Btle 24 oz. **39¢**
PRODUIT EXCLUSIF A&P Prix rég btle 45¢ - Epargnez 6¢

PAPIER de TOILETTE Paquet de 3 rouleaux **\$1.00**
FACELLE ROYALE (Réguliers ou Couleurs Foncées) Epargnez 11¢

THE A&P MELANGE SPECIAL pag de 100 **69¢**
PRIOR PARK, SALADA Prix rég pag 79¢ - Epargnez 10¢

MELANGE SPECIAL THE Sac 1 lb. **69¢**
MARQUE EXCLUSIVE A&P Prix rég sac 79¢ - Epargnez 10¢

GELEES EN POWDRE Pqts 3 oz. **99¢**
LUSHUS (SAVEURS ASSORTIES) EPARGNEZ 24¢

MARINADES BICK Jarre 12 oz. **39¢**
CORNICIONS SUCRES ou OIGNONS FRAIS EMPAQUETES EPARGNEZ 8¢

OLIVES McLAREN Jarre 12 oz. **53¢**
MANZANILLA FARCIES, EMPAQUETAGE LIBRE EPARGNEZ 6¢

SOUPES AYLNER 4 Boites 10 oz. **55¢**
TOMATES ou LEGUMES PRIX EN PRIMEUR!

POIS STOKELY 4 Boites 14 oz. **89¢**
HONEY POD DE CHOIX PRIX EN PRIMEUR!

MOUTARDE PREPAREE Jarre 24 oz. **31¢**
FRENCH PRIX EN PRIMEUR!

POIS A&P CONGEELES Sac poly 2 lbs. **53¢**
DE FANTAISIE PRIX EN PRIMEUR!

TOUS LES PRIX DANS CETTE ANNONCE SONT GARANTIS JUSQU'A SAMEDI, LE 13 AVRIL, 1968

JOYEUSES PAQUES DE NOUS TOUS CHEZ



ÉPARGNEZ 11c

SOUPE

"LIPTON"
Poulet et nouilles

POTS DE 2 ENV

4 95¢

KETCHUP "HEINZ"
aux tomates rouges
Épargnez 4c
Bouteille 15 on.

33¢

ÉPARGNEZ 29c

PECHES

TRANCHÉES
DE FANTAISIE "ARDMONA"

BTES 28 ON.

3 100

FARINE FIVE ROSES
Tout usage.
Épargnez 6c

7 LBS SAC **79¢**

ÉPARGNEZ 12c

CREME

GLACÉE
"IGA ROYAL GOLD"

Saveurs variées.
Cont. carré

59¢

3 CHOPINES

CIGARETTES "NO. 6"
Bout filtre Player's
(Nouveau !)

\$4.41

Carton de 200

TRÈS BAS PRIX

JUS DE TOMATES

DE FANTAISIE

"CLARK"
Boîte de 19 on.

(Limite de 12 boîtes par client)

11¢

PAPIER DE TOILETTE
BLANC OU ROSE "CAPRI"
Épargnez 8c

85¢

Paquet 8 rouleaux.

Plus Des **TIMBRES Gold Star**

IGA

PETITS ROULES COTTAGE "BURNS"
CRY-O-VAC MOY.
DE 2 à 3 LBS LB. **69¢**

SALAMI "COORSH"
SAUCISSON DE 12 ON. **59¢ CH.**

SMOKED MEAT TRANCHE "COORSH"
4 Sachets 2 on. **79¢**

Cuisez votre jambon et votre dinde de Pâques dans
PAPIER ALUMINIUM "REYNOLD"
Rouleau 25" x 12" RABAIS 3c EPARG. 3c EXTRA **33¢**
Rouleau 25" x 18" EPARG. 4c BAS PRIX **69¢**

Prix et coupons en vigueur jusqu'au 13 avril, 1968



CRY-O-VAC Jarret, couenne et gras enlevés.

DINDES ÉVISCÉRÉES

CANADA Catégorie "A"

39¢

6 à 10 lbs La livre:

JAMBON PRÊT-À-MANGER

"BURN'S" UN BOUT OU L'AUTRE

59¢

COUPES OU TRANCHE. DU CENTRE. LA LB. **79¢**



OEUFS FRAIS

"IGA" TABLERITE CANADA CATEGORIE "A" GROS douz.

44¢

SANS COUENNE

BACON "TABLERITE"

EMPAQUETE A VIDE BAS PRIX PAQUET 1 LB.

59¢

Bonne Table

SALADE DE CHOUX OU DE PATATES BONNE VALEUR CONT. 16 ON.

39¢

EXCLUSIFS AUX MAGASINS "IGA"

PLUS 25 TIMBRES GOLD STAR EXTRA avec l'achat d'un pâté 12 on. — Prix rég.

PÂTÉS au BOEUF ET PÂTÉS DE BOEUF ET ROGNONS

BAS PRIX MOUTARDE PRÉPARÉE "SCHWARTZ"

Rabais de 5c Pot de 16 on. **19¢**

Pot de 6 on. **10¢**

SAUCE AUX CANNEBERGES Entières ou en gelée. "OCEAN SPRAY" Eparg. 4c — Boîte 14 on.

25¢

JAMBON CUIT EN BOITE "ESSEX" Bonne valeur. Boîte de 1½ livre.

1.59

SIROP D'ERABLE "CITADELLE" PUR - Epargnez 10c - Bouteille 26½ on. **1.09**

ANANAS TRANCHE "DOLE" Epargnez 2c — Boîte 19 on. **39¢**

SAUCE MANDARIN "V-H" Rabais 2c — Epargnez 2c Extra — Pot de 12 on. **55¢**



BAS PRIX HOT-CROSS BUNS "IGA"

35¢

Paquet de 8

25 TIMBRES Gold Star EXTRA

Avec ce coupon et cet achat: ROULE AUX PACANES "IGA" Ch. **49¢** Valable jusqu'au 13 avril 1968

25 TIMBRES Gold Star EXTRA

Avec ce coupon et cet achat: BROWNIES AU FUDGE "IGA" Paquet régulier. **55¢** Valable jusqu'au 13 avril 1968

Pour PÂQUES

Voyez notre vaste choix de magnifiques moules de chocolat tels que: lapins, poules, canards, oeufs, etc., ainsi qu'une variété complète de boîtes de chocolats et de bonbons.

PATATES FRITES CONGÉLÉES "Valley Farms"

Paquet de 9 onces. **10¢**

FRAISES CONGÉLÉES "Fraser Vale" Eparg. 10c Pqte 15 on. **39¢**

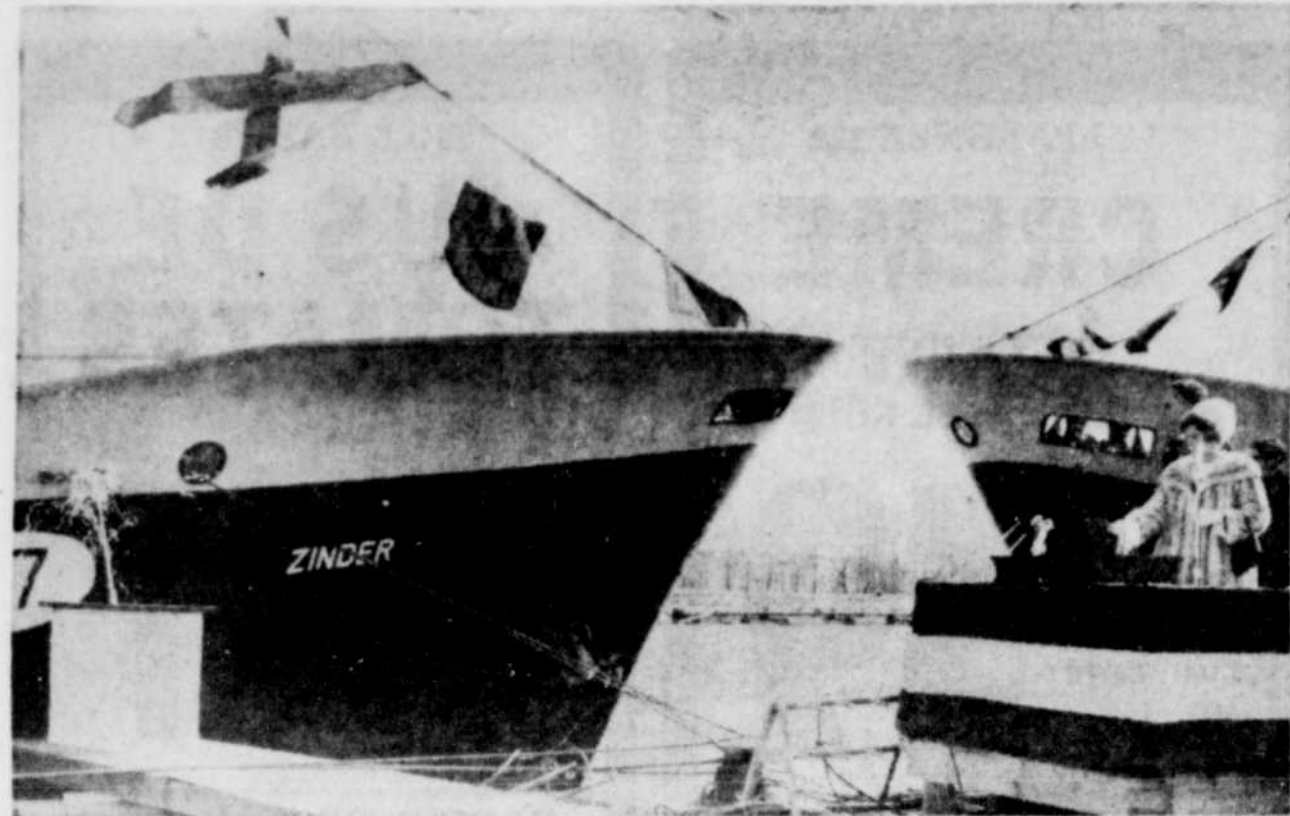
Pâtés de POISSON CONGÉLÉS "HIGH LINER"

Eparg. 6c Pâte 12 on. **39¢**

FEVES VERTES A LA FRANÇAISE congelées "FROZO"

3 Paquets de 10 on. **59¢**





LA TRADITIONNELLE BOUTEILLE de champagne vient de se briser sur la coque du chalutier "Zinder", qui a été baptisé samedi après-midi au chantier de Marine Industries Limitée, en même temps que le chalutier "Zweeloo". La marraine du "Zinder" que l'on aperçoit à l'extrême

droite de la photo, fut Mme Jean-Paul Beaudry, épouse du ministre provincial de l'Industrie et du Commerce. Elle est accompagnée du vice-président et directeur général des chantiers, M. Louis Rochette, qui agissait comme maître de cérémonies.

Baptême du Zinder et du Zweeloo Ces chalutiers sont les plus modernes bateaux de pêche à filet arrière

SOREL (L.B.) — Les nouveaux chalutiers, "Zinder" et "Zweeloo", qui ont été baptisés samedi après-midi aux chantiers de Marine Industries, représentent le dernier cri en matière de bateaux de pêche à filet arrière. De fabrication identique, ces navires sont à l'avant-garde des techniques modernes de la pêche en haute mer. En plus du chalutage par l'arrière, ils permettent la congélation du poisson à bord du navire. Cette technique a l'avantage de prolonger les séjours sur les terrains de pêche et de permettre l'entreposage des captures pour obtenir une utilisation des usines de production à terre.

Les poissons capturés sont déversés par une écuelle à panneaux hydrauliques dans un grand compartiment duquel le poisson est fourni aux tables à évider. Une installation efficace de convoyeurs déverse le poisson évidé via une caisse de lavage dans un réservoir spécial, où le poisson s'égoutte avant d'être emmagasiné dans les caisses de congélation.

Les blocs de poisson réfrigéré sont alors transportés par convoyeurs et élévateurs aux cales à poisson. Les deux cales sont isolées avec du polyuréthane doublé de fibre de verre. Les divisions et les poteaux de la cale sont en aluminium.

Les deux cales à poisson peuvent être maintenues à une température de 20 degrés F. au moyen d'une installation moderne de congélation. La capacité totale des cales est de 14,000 pieds cubes.

Le mâât principal est muni de poulies aidant à la manoeuvre du filet dont la pesanture excède souvent 15,000 livres, alors qu'un gréement supplémentaire du mâât bipode et des potences arrière facilite le lancement et le recouvrement rapide et efficace du filet et de l'équipement de pêche par la rampe arrière.

A la réception du Club Nautique qui a suivi la cérémonie du baptême, M. Dennis Monroe, de Fishery Products Limited, a fait l'éloge de l'efficacité des employés de Marine Industries et de l'excellente main d'oeuvre qui caractérise la qualité des navires livrés par le chantier de Sorel.

Waters, architecte naval à Marine Industries.

Baptême

Deux autres chalutiers à filet arrière, commandés par Fishery Products de Saint-Jean, Terre-Neuve et leur compagnie subsidiaire au Québec, Les Produits de la Pêche de la Péninsule Limitée, ont été baptisés samedi après-midi, au chantier de Marine Industries Limitée.

Le premier chalutier, nommé "Zinder" a été baptisé par Mme Jean-Paul Beaudry, épouse du ministre provincial de l'Industrie et du Commerce du Québec, comprenant la division des Pêcheries, et béni par M. l'abbé Jean-Paul Morin, curé de la paroisse Saint-Gabriel Lalemant de Sorel.

Le deuxième chalutier nommé "ZWEELOO" a été baptisé par Mme P. J. Lewis, épouse de M. P. J. Lewis, C.R., ministre sans portefeuille, de Terre-Neuve, et béni par le révérend A. R. Edwards, recteur de la Christ Church de Sorel.

Invités

Les propriétaires des nouveaux chalutiers furent représentés à la cérémonie par M. Dennis Monroe, fils de M. Arthur Monroe, président de Fishery Products Limited.

Parmi les invités, on remarquait le ministre provincial de l'Industrie et du Commerce, M. Jean-Paul Beaudry, M. Maurice Lessard, sous-ministre associé au ministère provincial de l'Industrie et du Commerce et M. Maurice Martel, député du comté de Richelieu.

Marine Industries était représenté par son président du conseil d'administration, M. Arthur Simard, par le vice-président et directeur général, M. Louis Rochette, qui agissait comme maître de cérémonies, et les vice-présidents, MM. Edmond Pontbriand et Jacques Villeneuve.

La petite Hélène Rheault, fille de M. et Mme Dominique Rheault, chef-surintendant, section de l'acier à Marine Industries a remis une gerbe de fleurs à Mme Jean-Paul Beaudry. Une gerbe de fleurs a également été remise à Mme P. J. Lewis, par la petite Karin Waters, fille de M. et Mme Michael

conseil d'administration, M. Arthur Simard, des cadeaux-souvenirs. Pour Mme Beaudry, ce fut un bijou et pour Mme Lewis, un plateau d'argent.

Les marraines ont également reçu des mains du président du

Dans deux quartiers scolaires

Plus de 2,800 électeurs à St-Joseph et Tracy

TRACY (L.B.) Le secrétaire-trésorier de la commission scolaire de St-Joseph de Tracy, en vue de l'élection scolaire du mois de juin prochain.

méros trois et cinq, soit les paroisses Marie-Auxiliatrice et Enfant-Jésus de Tracy, en vue de l'élection scolaire du mois de juin prochain.

Dans la paroisse Marie-Auxiliatrice, ou le commissaire Jean-Paul Michaud, est sortant 1,333 contribuables et parents sont inscrits sur les listes.

Dans la paroisse de l'Enfant-Jésus, le nombre de personnes inscrites est de 1,472. Le commissaire sortant dans ce quartier est M. Lionel Mondou.

Les listes électorales sont déposées au bureau de la commission scolaire de St-Joseph-Tracy 628 rue Montcalm, à St-Joseph de Sorel, où les personnes intéressées peuvent les consulter.

Le député félicite M. Trudeau

SOREL (L.B.) — Le député fédéral de Richelieu-Verchères M. Jacques Tremblay, a fait parvenir lundi après-midi un télégramme de félicitations au nouveau chef du parti libéral du Canada, M. Pierre Elliott-Trudeau.

M. Tremblay souligne que la lutte loyale et démocratique que se sont livrée les candidats à la chefferie grandit le parti libéral. Le député de Richelieu-Verchères offre au nouveau chef sa coopération entière et sans réserve.

Dans son télégramme, M. Jacques Tremblay se dit d'avis qu'avec ce nouveau chef le gouvernement libéral est assuré d'une réélection au prochain scrutin.

Pour votre vue, consultez :
R. CHATILLON
— Optométriste —
Tous les jours de 9 heures à 5 heures p.m.
Excepté le samedi après-midi.
LE SOIR - sur rendez-vous
72, rue Brassard - Nicolet
Tél.: 293-4952

AVIS

Prenez avis que tous les créanciers de Monsieur Bruno Poirier, en son vivant rentier, domicilié à Gentilly, le 10 septembre 1967, devront présenter leurs créances et la justification d'icelle avant le 21 avril 1968.

AU NOTAIRE
JEAN VILLENEUVE, DE GENTILLY
VILLE DE BECANCOUR, C.P. 120
téléphone : 819-298-2105.

Pour remédier au problème de communications patrons-employés

Premier numéro du bulletin d'informations publié par la compagnie Marine Industries

SOREL (L.B.) — Les employés de Marine Industries Limitée ont reçu, samedi matin, par le courrier, le premier numéro du bulletin d'information que la société a décidé de publier de façon irrégulière, c'est-à-dire lorsqu'il y aura des nouvelles d'importance à communiquer au sujet des chantiers maritimes.

Dans un message publié en première page du bulletin, M. Louis Rochette, vice-président

et directeur général de Marine Industries écrit: "Depuis plusieurs mois déjà, la direction du chantier se proposait de créer un journal d'usine. Les dirigeants des syndicats représentant nos employés tout autant que les cadres de la compagnie, ont montré un enthousiasme égal à cette idée: tous sont d'accord que dans une entreprise aussi vaste que la nôtre, il y a un problème de communications patrons-employés qui peut être allégé par un médium de

communication tel que le journal d'usine".

Après avoir souligné qu'un tel projet représente une bonne somme de travail pour la composition, l'édition, l'impression et la distribution, M. Rochette précise qu'il ne fallait pas le laisser tomber. "C'est pourquoi la décision a été prise de sortir un plus modeste bulletin d'information, bulletin qui deviendra un jour un journal digne de ce nom. Pour l'instant, ce bulletin sera publié de façon irrégulière, lorsqu'il y aura des nouvelles d'importance à communiquer", ajoute M. Rochette.

L'Echo de la Marine

Souignons que les chantiers de Marine Industries avaient déjà eu leur journal, "L'Echo de la Marine", qui fut publié durant quatre ans, soit de 1944 à

1948. Cette publication avait été fondée par M. Maurice Boulianne, maintenant directeur général de Radio-Richelieu Limitée, qui en fut également le rédacteur. Cette publication, qui tirait à 8000 exemplaires chaque semaine, était à cette époque-là, le médium d'information le plus important de la région. On y trouvait non seulement des nouvelles des chantiers maritimes, mais également des bulletins sur les conseils municipaux, les commissions scolaires, les associations de la région.

Rappelons également que ce journal "L'Echo de la Marine" fut l'ancêtre de "L'Echo de Sorel", un bulletin de nouvelles locales et régionales, qui est entendu sur les ondes de CJSO. Ce bulletin de nouvelles est présenté par la société Marine Industries depuis une vingtaine d'années.

Deux Sorelois blessés quand une auto fauche un poteau et s'arrête sur une maison

SOREL (L.B.) Deux Sorelois ont été blessés au cours de la fin de semaine dans un accident de la circulation survenu sur le chemin St-Ours à Sorel. Il s'agit de MM. Michel Servan, du 76 rue Turcotte et Claude Gariépy, du 4 Lalernant. Tous deux ont été transportés en ambulance à l'Hôtel-Dieu de Sorel souffrant de diverses contusions à la tête.

Il appert que le jeune Gariépy, au volant de la voiture de M. Jean-Pierre Nelson de Mon-

tréal, aurait perdu la maîtrise du volant de l'auto et cette dernière aurait fauché un poteau de l'Hydro-Québec avant de percuter contre la maison de M. Pierre Lavallée située au 1099 chemin St-Ours.

Les dommages sont évalués à plus de \$5,000.

Une femme blessée

Une femme de St-Hyacinthe a été légèrement blessée à la suite d'un accident entre deux automobiles survenu à l'angle des rues Prince et Adélaïde à Sorel. Il s'agit de Mme Marie-Ange Rainville, de St-Hyacinthe, qui a reçu les premiers soins à l'Hôtel-Dieu de Sorel. Elle prenait place dans la voiture conduite par son mari, M. Joseph Rainville.

L'autre conducteur impliqué dans cet accident est M. Dollard Cournoyer, du 2 rue Morasse à Sorel.

Les dégâts sont de l'ordre de \$1,000.

Prêts hypothécaires peu coûteux

Obtenez de l'argent comptant pour les réparations de la maison, pour une nouvelle voiture, pour des vacances, ou pour toute autre bonne raison.

Vous empruntez	Versements mensuels aussi bas que
\$2,000	\$38.10
\$3,000	\$57.14
\$4,000	\$76.19
\$5,000	\$95.24

Les mensualités ci-dessus sont basées sur 15% par an pendant 7 ans.

Pourquoi notre plan est-il le meilleur?

AUCUN FRAIS DE BONI NI D'HONORAIRES CACHÉS: Chez Associates vous bénéficiez d'un contrat hypothécaire très clair. Aucun boni, aucun honoraire caché ne sera exigé. Vous pouvez payer avant l'échéance. Arrangements confidentiels.

SERVICE RAPIDE: Il vous suffit de nous dire combien vous avez besoin et nous établissons un plan à votre intention, immédiatement.

ASSOCIATES REALTY CREDIT LIMITED



Trois-Rivières
394, rue Des Forges
Tél.: 378-5441



Importation
Franco-Italienne
TORAN
à la Cie
J.U. LEVASSEUR & Fils Ltée
de
Ste-Angele de Laval
Etablie depuis 1907
SEUL MAGASIN GENERAL DE LA
RIVE SUD ENTRE
MONTREAL ET QUEBEC
— ENCORE EXISTANT —

Vêtements pour hommes
Dames et Enfants
**HABITS
POUR HOMMES**
PRETS A PORTER
OU FAIT SUR MESURE
par les maisons les
plus réputées
(Prix défiant toute
compétition)
UNE VISITE VOUS
CONVAINCRA

Heures de fermeture:
Jeudi et Vendredi
soir à 9.00 h. p.m.

La Cie J.U. Levasseur

& Fils Ltée

Ste-Angele De Laval, Qué. Tél.: 222-5450
COURTOISIE — QUALITÉ — SERVICE



Dr. Claude Bertrand, O.D.
EXAMEN DE LA VUE
et
VERRES DE CONTACT

Dr. Claude Bertrand, O.D. est heureux d'annoncer l'ouverture de son bureau à:
579, rue Commerciale,
La Tuque, Qué.
Il invite la population de
La Tuque et des environs à le
contacter en signalant
523-3575

AIR CANADA ARRIVE

TOT À CHICAGO

Quand vous voyagez par Air Canada, vous êtes assuré de ne pas subir l'attente et les formalités des Douanes et de l'immigration au Terminal international de l'aéroport O'Hare de Chicago. En effet elles s'effectuent à l'aéroport de Dorval. Les hommes d'affaires apprécient ce service simplifié et rapide. Et pour ce qui est du confort et des repas copieux servis à son bord, Air Canada est tout simplement excellent. Il y a plus encore. Air Canada se lève tôt

pour aller à Chicago. Chaque jour, son premier vol sans escale, de Montréal, est à 7h.50 le matin de sorte que vous arrivez bon premier à Chicago. Et il y a toujours un deuxième vol sans escale à 6h.50 le soir. Air Canada vous offre aussi jusqu'à 4 autres vols quotidiens Montréal-Chicago via Toronto. Le tarif classe économique, aller seulement: \$52 de Montréal.

Voyez votre agent de voyage. Ou appelez Air Canada à 378-3252.

AIR CANADA

Si vous modifiez votre plan de voyage, ayez l'amabilité de nous en avvertir.

